

BUDAPEST FŐVÁROS XXIII. KER. SOROKSÁRI POLGÁRMESTERI HIVATAL	
XV-928/17/21 iktatószám	2021 OKT. 13. iktatásra érkezett
2021 OKT. 13. iktatás dátuma	melléklet
Előadó: ETA	

JEGYZŐKÖNYV

mely készült a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
2021. október 05. napján 18.30 órakor
a Soroksári Sváb Tájházban (1239 Budapest, Szikes u. 6.) megtartott rendes
ülésétől

Jelen vannak:

Weinmann Antal elnök
Balla Péterné képviselő
Schirlingné Dreher Anna elnökhelyettes
dr. Pfiszter Tamás képviselő

Meghívottak:

Váradi Lászlóné bizottsági tag
Gyöngyösi Csaba bizottsági tag
Szántóné Szabó Erzsébet bizottsági tag

Távolmaradását jelezte:

Hermann-Váradi Melinda Rita

Törvényességi ellenőrzés céljából

dr. Winkler Krisztina
jogász

Jegyzőkönyv vezetése céljából

Jäckl Henriett Katalin
nemzetiségi referens

Az ülésen elfogadott határozatok:

Határozat száma	Megjelölt feladat – határozat tartalma	Költségvetési vonzat
86/2021. (X.05.)	Javaslat az ideiglenes jegyzőkönyv hitelesítő személyére	-
87/2021. (X.05.)	Javaslat az eredeti 1 napirendi pont levételére	-
88/2021. (X.05.)	Javaslat módosított napirendi pontok elfogadására	-
89/2021. (X.05.)	Javaslat a 2021. október 23. alkalmából tartandó megemlékezésen való részvételre	20.000 Ft
90/2021. (X.05.)	Javaslat a Márton-napi lámpás felvonulás megszervezésére	bruttó 600.000 Ft
91/2021. (IX.08.)	Javaslat a 36/2021 (III.30.) határozat módosítására	bruttó 1.400.000 Ft

Weinmann Antal elnök: Köszönti a megjelenteket a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat rendes ülésén. Köszönti dr. Winkler Krisztinát a törvényesség képviseletében. Megállapítja, hogy a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete 4 fővel határozatképes. A 118/2019. (X.21.) SNNÖ határozat értelmében a jegyzőkönyv állandó hitelesítője Hermann-Váradi Melinda Rita.

Bejelenti, hogy Hermann-Várad Melinda jelezte távollétét, ezért szükséges ideiglenes jegyzőkönyv hitelesítőt választani.
Javasolja ideiglenes jegyzőkönyv hitelesítőnek dr. Pfszter Tamás képviselőt.

Szavazásra teszi fel az ideiglenes jegyzőkönyv hitelesítő személyét.

Megállapítja, hogy a jelenlevő 4 képviselő 3 igen szavazattal, egy tartózkodással és ellenszavazat nélkül az alábbi határozatot hozta:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 86/2021. (X.05.) határozata a 2021. október 05-i ülésén ideiglenes jegyzőkönyv hitelesítő személyéről

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy:

a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. október 05-ei ülésén a jegyzőkönyv ideiglenes hitelesítője dr. Pfszter Tamás

Határidő: azonnal

Felelős: Weinmann Antal elnök

Weinmann Antal elnök: Elmondja, hogy betegség miatt elmarad a Soroksári Német Nemzetiségi Hagyományörző Dalkör 2021. október 09. napjára tervezett kórustalálkozója. Ezért javasolja az 1. napirendi pont levételét.

Szavazásra teszi fel az eredeti napirendi pontok közül az 1. napirendi pont levételét.

Megállapítja, hogy a jelenlevő 4 képviselő 4 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül saját hatáskörében az alábbi határozatot hozta:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 87/2021. (X.05.) határozata a 2021. október 05-i ülésén tárgyalandó napirendi pontok módosításának elfogadásáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2021. október 05-i ülés napirendjéről leveszi az „1. Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Hagyományörző Dalkör által szervezett kórustalálkozó költségeinek átvállalására,„ című napirendi pontot.

Weinmann Antal elnök: Szavazásra teszi fel a 2021. október 05-i képviselő-testületi ülés módosított napirendi pontjainak elfogadását az alábbiak szerint:

1. Javaslat a 2021. október 23. alkalmából tartandó megemlékezésen való részvételre
Előterjesztő: Weinmann Antal elnök
2. Javaslat a Márton-napi lámpás felvonulás megszervezésére
Előterjesztő: Weinmann Antal elnök
3. Egyebek

Megállapítja, hogy a jelenlevő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül saját hatáskörében az alábbi határozatot hozta:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 88/2021. (X.05.) határozata a 2021. október 05-i ülésén tárgyalandó napirendi pontok elfogadásáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. október 05-i ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

1. **Javaslat a 2021. október 23. alkalmából tartandó megemlékezésen való részvételre**
Előterjesztő: Weinmann Antal elnök
2. **Javaslat a Márton-napi lámpás felvonulás megszervezésére**
Előterjesztő: Weinmann Antal elnök
3. **Egyebek**

1. napirendi pont

Javaslat a 2021. október 23. alkalmából tartandó megemlékezésen való részvételre
Előterjesztő: Weinmann Antal elnök

Weinmann Antal elnök: Soroksár Önkormányzata 2021. október 23-án megemlékezést tart az 1956-os forradalom emlékére, amely megemlékezés helyszíne minden évben a Pesterzsébeti Temető. A helyszínen virággal és gyertya gyújtással emlékezünk hőseinkre.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat a rendezvényen minden évben részt vesz. A nemzetiségi közösségnek az adott településhez kötődő történelmi múltjával, kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok körében kéri a bizottság tagjait, hogy idén is vegyenek részt a megemlékezésen. Javasolja bruttó 20.000,- Ft összeghatárig a koszorú költségeinek átvállalását.

dr. Pfiszter Tamás: Elmondja, hogy a Hagyományörző Bizottság támogatja a határozati javaslatot.

Pócsik Viktor: Elmondja, hogy az Oktatási és Kulturális Bizottság is támogatja a határozati javaslatot.

Weinmann Antal elnök kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat I. és III. pontját az alábbiak szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy:

- I. a nemzetiségi közösségnek az adott településhez kötődő történelmi múltjával, kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok körében 2021. október 23-án részt vesz az 1956-os forradalom alkalmából a Pesterzsébeti Temetőben tartandó megemlékezésen. A megemlékezés költségeit bruttó 20.000,- Ft értékben az SNNÖ 2021. évi költségvetéséből, a rendezvény, reklám- és propaganda sorról vállalja át.
- III. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Megállapítja, hogy a jelenlevő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 89/2021. (X.05.) határozata a 2021. október 23. alkalmából tartandó megemlékezésen való részvételről

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy:

- I. a nemzetiségi közösségnek az adott településhez kötődő történelmi múltjával, kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok körében 2021. október 23-án részt az 1956-os forradalom alkalmából a Pesterzsébeti Temetőben tartandó megemlékezésen. A megemlékezés költségeit bruttó 20.000,- Ft értékben az SNNÖ 2021. évi költségvetéséből, a rendezvény, reklám- és propaganda sorról átvállalja.
- II. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: 2021. november 10.

Felelős: Weinmann Antal elnök

2. napirendi pont

Javaslat a Márton-napi lámpás felvonulás megszervezésére

Előterjesztő: Weinmann Antal elnök

Weinmann Antal elnök: A nemzetiségi közösségnek az adott településhez kötődő történelmi múltjával, kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok körében Önkormányzatunk a hagyományainkhoz híven ebben az évben is fel kívánja eleveníteni a Márton-naphoz kapcsolódó szokásokat.

Idén újra meg kívánjuk tartani a hagyományos Márton-napi lámpás felvonulást. Továbbá ebben az évben is megszervezzük az Otthon Községi Házban a kerületi nemzetiségi óvodások részére a Márton-naphoz kapcsolódó gyermek előadás megtekintését. A Kolompos együttes előadása 2021 november 12-én délelőtt 10:00 órától az Otthon Községi Házban kerül megrendezésre, a hagyományos lámpás felvonulás pedig november 11-én 17.00 órai kezdettel a Nagyboldogasszony Főplébánia-templom mögötti térről indul. A felvonulási menet a Nagyboldogasszony Főplébánia-templom mögé érkezik vissza, és az ott kihelyezett sátrakból fogja az SNNÖ a részt vevő óvodásokat, iskolás gyermekeket és felnőtteket forró teával, libazsíros kenyérrel, süteménnyel vendégül látni.

Javaslom, hogy az SNNÖ a rendezvény költségeit a 2021. évi költségvetése terhére a várhatóan magasabb költségek miatt az előterjesztésben meghatározott bruttó 400.000,- Ft helyett bruttó 600.000,- Ft összeghatárig vállalja magára, mivel a Kolompos együttes magában már 250.000 Ft és a ló költsége is 100.000 Ft lesz.

dr. Pfiszter Tamás: Elmondja, hogy a Hagyományörző Bizottság támogatja a határozati javaslatot.

Pócsik Viktor: Elmondja, hogy az Oktatási és Kulturális Bizottság is támogatja a határozati javaslatot.

Weinmann Antal elnök kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat I. és III. pontját az alábbiak szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy:

- I. a nemzetiségi közösségnek az adott településhez kötődő történelmi múltjával, kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatai körében megszervezi a hagyományörző Márton-napi lámpás felvonulást, az esemény szervezési és lebonyolítási költségeit bruttó 600.000,- Ft összeghatárig a 2021. évi költségvetésének terhére magára vállalja.

III. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Megállapítja, hogy a jelen levő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 90/2021. (X.05.) határozata a Márton-napi lámpás felvonulás megszervezéséről

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy:

- I. a nemzetiségi közösségnek az adott településhez kötődő történelmi múltjával, kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatai körében megszervezi a hagyományörző Márton-napi lámpás felvonulást, az esemény szervezési és lebonyolítási költségeit bruttó 600.000,- Ft összeghatárig a 2021. évi költségvetésének terhére magára vállalja.
- II. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: 2021. november 30.

Felelős: Weinmann Antal elnök

3. napirendi pont
Egyebek

Schirlingné Drexler Anna: Javasolja, hogy a felvonulás más útvonalon menjen, mint a korábbiakban.

Weinmann Antal: A BKK miatt nem mindegy, hogy merre megy a menet. Ne kelljen buszt elterelni. A rendőrség felé mindenképp jelezni kell az útvonalat.

dr. Pfiszter Tamás: Javasolj a Grassalkovich út szervíz útján észak felé, majd Erzsébet utca, Sztás u. és Hősök tere legyen az útvonal.

dr. Pfiszter Tamás: Módosítani kell a 36/2021. (III.30.) határozatot Schmauder János könyvének kiadásával kapcsolatban, mert a költségek meghaladják a korábbi határozatban szereplő összeget.

Weinmann Antal: Javasolja, ha a könyv megjelenik, tartsanak egy könyvbemutatót. Annak is utána kell járni, hogy az SNNÖ adhat-e ki egyáltalán könyvet. Ezt a jogászokkal egyeztetni fogja.

Javasolja a 36/2021.(III.30.) határozatban szereplő összeg módosítását 1.400.000 Ft összegre.

Weinmann Antal elnök kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat I. II. és III. pontját az alábbiak szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy:

- I. a Soroksár a XVIII. században című könyv kiadási és lektorálási költségeire hozott 36/2021.(III.30) határozatban foglaltak szerinti 1.000.000.-Ft összeget 1.400.000.-Ft-ra módosítja.
- II. a könyv kiadási és lektorálási költségét 1.400.000.- Ft összeg erejéig az SNNÖ 2021. évi költségvetéséből, K337 Egyéb szolgáltatások soráról biztosítja.

III. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére

Megállapítja, hogy a jelen levő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 91/2021. (X.05.) határozata a 36/2021.(III.30) határozatának módosításáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy:

- I. a Soroksár a XVIII. században című könyv kiadási és lektorálási költségeire hozott 36/2021.(III.30) határozatban foglaltak szerinti 1.000.000.-Ft összeget 1.400.000.-Ft-ra módosítja
- II. a könyv kiadási és lektorálási költségét 1.400.000.- Ft összeg erejéig az SNNÖ 2021. évi költségvetéséből, K337 Egyéb szolgáltatások soráról biztosítja.
- III. felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére

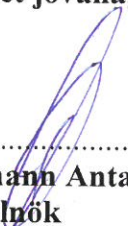
Határidő: 2021. november 30.

Felelős: Weinmann Antal elnök

Weinmann Antal: megköszöni a jelenléte és az ülést 19.00-kor bezárja.



A jegyzőkönyvet jóváhagyólag aláírom.


Weinmann Antal
elnök


dr. Pfizter Tamás
ideiglenes jegyzőkönyv-hitelesítő